ἀγαθά , ὧν (τά) :

ἀγαθός , ή , ὄν ¹ : bon, brave, honnête, noble, vertueux ; // ἀγαθά , ὧν (τά) ¹ : **1** les biens ; **2** les bonnes actions, ce qui est bien ; τὰγαθά = τὰ ἀγαθά (*crase*)

ἀγανός , ή , ὄν : aimable, doux , affable

ἀγέλη , ης (ή) : le troupeau

ἀγνοέω , ὦ ² : (*opt. pr. MP 3^{ème} p. sg* : ἀγνοοῖτο) : ne pas connaître, ignorer ; ne pas discerner la vérité ;

ἄγνοια , ας (ή) : ignorance

ἀγνώμων , ὠν , ὄν : (*sup.* : ἀγνωμονέστατος , η , ὄν) : dépourvu de jugement, irréfléchi

ἀγών , ἀγῶνος (ὁ) ¹ : la lutte, le combat, le concours

ἀδελφός , οῦ (ὁ) ¹ : le frère

ἀδικέω , ὦ ¹ : faire du tort, faire du mal, être injuste ; + 2A : commettre une injustice contre;

ἄδικος , ος , ὄν ² : injuste

ἀδυνατέω , ὦ : ne pas pouvoir, être incapable de

ἀεργία , ας (ή) : inactivité, oisiveté, paresse (*ion.* ἀεργίη)

Ἀθηναῖος , α , ὄν : Athénien

ἀθλητής , οῦ (ὁ) : l'athlète

αἰρέω , ὦ ¹ : (αἰρήσω , εἶλον , ἤρηκα ; *part. aor.* : ἐλών , ἐλοῦσα , ἐλόν ;) : convaincre (*jur.*)

de ; / **M** αἰρέομαι , οῦμαι (αἰρήσομαι , εἰλόμην , ἤρημαι *inf aor.* : ἐλέσθαι) ¹ : choisir

αἰσθάνομαι ² : (αἰσθήσομαι , ἤσθόμην , ἤσθημαι) : + **G** : **1** remarquer; **2** apprendre , être informé ; **3** + **A** de personne, accompagné d'un participe : s'apercevoir que qqn + *indicatif* ;

αἰσχρός , ἄ , ὄν ¹ : haïssable, infâme, déshonorant, honteux, indigne ;

αἰσχύνομαι , αἰσχυνοῦμαι , ἠσχύνθη ² : avoir honte

αἰτία , ας (ή) ¹ : le motif, le chef d'accusation, le reproche; // *expr.* : αἰτίαν ἔχειν τινός : être accusé, être incriminé de qqch;

αἰτιάομαι , ὦμαι ² : (*impératif 2^{ème} p sg* : αἰτιῶ) : rendre responsable de (+ **A** + **G** ou + 2A), accuser qqn de qqch

αἷτιος , α , ὄν ¹ : +**G** : responsable de, coupable de ;

ἀκινδύνως : sans danger, sans péril, sans risque

ἀκούω ¹ : (ἀκούσομαι , ἤκουσα , ἀκήκοα) :

ἀκούω ¹ : (ἀκούσομαι , ἤκουσα , ἀκήκοα) : **1** écouter ; **2** entendre qqn parler de qqch (**G** de la personne, **A** de la chose) ;

ἀκρατής , ής, ές : +G : sans pouvoir sur, incapable de diriger, de maîtriser; qui n'est pas maître de, intempérant dans

ἀλαζονικός ,ή, όν : disposé à la vantardise, fanfaron, hâbleur

ἀλγηδών , ἀλγηδόνοσ (ή) : souffrance, peine

Ἀλκιβιάδης , ου (ό) : Alcibiade (450-404; *neveu de Périclès; homme politique et stratège athénien, souvent chef du parti démocratique; disciple de Socrate*)

ἀλλά ¹: mais, au contraire, bien au contraire ; // ἀλλά μὴν : *introduit un nouveau développement* : d'autre part, par ailleurs, de plus

ἀλλήλους , ων ¹: (*pr réciproque*) : l'un l'autre, les uns les autres, les uns aux autres... ; de l'un ou de l'autre

ἄλλοσ , η, ο (ν) ¹: autre ; ἄλλοσ ... ἢ ... : autre que ; // *adjectif substantivé* : un autre; ἄλλοι (οί) : les autres; / ἄλλα (τά) ¹: tout le reste ; *expr.* : τὰ ἄλλα (*acc. de relation*) : quant au reste, pour le reste

ἄλλωσ ²: autrement

ἀμαθής , ής, ές : ignorant (*comp* : ἀμαθέστεροσ ,α,ον)

ἀμαθία , ασ (ή) ⁴: la sottise, l'ignorance

ἀμαρτάνω ¹: (ἀμαρτήσομαι , ἤμαρτον , ἡμάρτηκα) : manquer le but, échouer, commettre une faute;

ἀμελέω , ὤ ²: **1** négliger, être négligent *ou* insouciant ; **2** faire peu de cas de, ne pas se soucier de

ἀμπερόνη , ησ (ή) : manteau léger, vêtement

ἀμφίδολοσ , οσ, ον : ambigu , équivoque

ἄν + subj = ἐάν+subj = εἰ + ἄν ¹: si (*éventuel*)

ἄν ¹: *particule indiquant l'éventualité, ou le conditionnel (ne se traduit pas)* : ἄν + *infinitif* : *idée de possibilité* ; ἄν + *optatif* : *potentiel* ; avec l'imparfait de l'indicatif, marque l'irréel; ἄν + *aor. de l'ind.* : *irréel du passé* ; ἄν + *subj* : *éventuel* ; ἄν + *subj aor* : *répétition dans le passé*;

ἀναγκάζω ¹: (*aor.* ἠνάγκασα ; *subj aor 3^{ème} p sg* : ἀναγκάση) forcer, obliger à, contraindre ;

ἀναγκαῖοσ , α, ον ²: nécessaire

ἄναλκισ , ἀνάλκιδοσ : sans vaillance, lâche

ἀναπειθω (*pf.* ἀναπέπεικα) : persuader, persuader de nouveau (« repersuader »)

ἀνατίθεμαι : **1** mettre sur; **2** reprendre sa mise (jeu), => retirer un avis; + *inf^{ve}* : rétracter l'affirmation que

ἀνδραποδίζω : réduire en esclavage; être un ἀνδραποδιστής (un voleur d'enfants pour les réduire en esclavage et les revendre)

ἀνδραποδιστής , οῦ (ὅ) : celui qui réduit en esclavage les hommes libres, celui qui asservit

ἀνελεύθερος , ος, ον : indigne d'un homme libre, grossier, sordide

ἀνεπιστήμων , ων , ον : + G : ignorant de

ἄνευ + G ²: sans;

ἀνὴρ , ἀνδρός (ὁ) ¹: (*D pl* ἀνδράσιν) : l'homme ; l'homme (*digne de ce nom*) ;

ἀνθρώπινος , η, ον ⁴: d'homme, qui concerne l'homme, humain

ἄνθρωπος , ου (ὁ) (ἦ) ¹: l'homme, l'être humain

ἀνομία , ας (ἡ) : l'absence de loi, l'illégalité

ἀντί + G ¹: au lieu de

ἀντιλέγω (*f* ἀντερῶ ; *aor.* ἀντεῖπα *ου* ἀντεῖπον) ²: s'opposer à, parler contre, être en désaccord

ἀνωφελής , ής, ές : inutile

ἄξιος , α, ον ¹: + G digne de

ἀπαγγέλλω ²: (*f* ἀπαγγελῶ ; *part aor P* : ἀπαγγελθείς , ἀπαγγελθέντος ;) rapporter, rapporter une nouvelle

ἀπαλλάσσω / ἀπ-αλλάττω ¹: + G : écarter de; // *MP* ἀπαλλάσσομαι / ἀπαλλάττομαι ¹: (*f* 2

ἀπαλλαγῆσομαι , ἀπηλλάγην , ἀπήλλαγμαi) ¹: + G : quitter, se séparer de,

ἀπεῖπον (*existe seulement à l'aoriste*): défendre, interdire

ἀπέχω + G ²: s'éloigner, être éloigné de ; // ἀπέχομαι (ἀφέξομαι , ἀπεσχήμαι) + G ²: s'abstenir de

ἀπό + G ¹: **1** à partir de ; **2** loin de ; **3** en se fondant sur, au moyen de

ἀποδέχομαι ³: (*part. aor.* ἀποδεξάμενος , η, ον) : recevoir favorablement, accepter, approuver

ἀποδοκιμάζω : repousser après réflexion (*ou* essai), rejeter comme indigne, désapprouver

ἀποθνήσκω ¹: (ἀποθανοῦμαι , ἀπέθανον , τέθνηκα ; *inf pf* τεθνάναι) : mourir, périr

ἀποκαλέω , ῶ : appeler, surnommer, traiter qqn de

ἀποκάω / ἀποκαίω : enlever par le feu, cautériser

ἀποκρίνομαι ²: répondre

ἀποκτείνω ¹: (ἀποκτενῶ , ἀπέκτεινα , ἀπέκτονα ; *inf. aor.* ἀποκτεῖναι) : tuer, exécuter, mettre à mort, massacrer

ἀπολαύω ³: + G : tirer une jouissance de, jouir de

ἀπόλλυμι ¹: (ἀπολῶ , ἀπόλεσα , ἀπολώλεκα) : faire périr, faire mourir, détruire, anéantir, ruiner, perdre, causer la perte de, corrompre ;
 ἀπολογέομαι , οὔμαι ²: plaider pour se défendre de qqch ; réfuter ;
 ἀπομνημονεύω : (*aor.* ἀπεμνημόνευσα) : se souvenir de, se rappeler de, penser à (*favorablement ou défavorablement*)
 ἀποπέμπω : (*impft* : ἀπέπεμπον; *inf. aor* : ἀποπέμψαι) : renvoyer
 ἀποπηδάω , ῶ : +G : **1** sauter au bas de (*équitation*); **2** s'enfuir d'auprès de, fuir, abandonner
 ἀποπτύω : cracher pour repousser, pour rejeter, pour exorciser
 ἀποστερέω , ῶ ¹: (*aor.* ἀπεστέρησα) : enlever qqch (A) à qqn ou à qqch (G) ;
 ἀποτέμνω (ἀποτεμῶ , ἀπέτεμον , ἀποτέμνηκα) : couper en séparant, sectionner, arracher
 ἀποτρέπω ⁴: détourner
 ἀπτόλεμος / ἀπόλεμος , ος, ον : qui n'est pas fait pour la guerre, impropre à la guerre
 ἄρα ¹: donc, alors
 ἀργέω , ῶ : rester inactif , ne rien faire
 ἀργός ² , ή, όν : qui ne travaille pas, paresseux, fainéant
 ἀργύριον , ου (τό) ¹: l'argent, la monnaie
 ἀρέσκω ³: (*f* ἀρέσω) : + D : plaire à
 ἀρετή , ης (ή) ¹: la vertu
 ἀρκέω , ῶ ³: + D : ἀρκεῖ : il suffit ; τά ἀρκοῦντα : le suffisant, le nécessaire;
 ἀρχή , ης (ή) ¹: commencement, le début; // ἐξ ἀρχῆς ¹: depuis le début;
 ἄρχων , οντος (ό) ²: le magistrat, le gouvernant
 ἀσεβής , ής , ές : impie, irreligieux
 ἀσκέω , ῶ ³: + A : **1** s'appliquer à, s'adonner à, pratiquer ; **2** exercer ;
 ἄσκησις , εως (ή) : l'entraînement à, la pratique de (+ G)
 ἀσκητός , ή,όν : qu'on peut acquérir par l'exercice *ou* la pratique
 ἀστός , οὔ (ό) ⁴: le citoyen d'origine athénienne ;
 ἀτιμία , ας (ή) : le mépris ; // ἐν ἀτιμιά εἶναι : être méprisé, dédaigné
 ἄτιμος , ος, ον ⁴: qui ne mérite pas récompense, sans valeur ;
 ἀτρέμας *adv.* : sans bouger, immobile
 ἀϋ̃ ¹: d'un autre côté ; à l'inverse;
 ἀϋ̃θις ²: ensuite
 ἀϋλητής , οὔ (ό) : joueur de flûte
 αὐτάρ : et, d'autre part; or, mais, néanmoins

αὐτάρκως : (*sup* αὐταρκέστατα) de manière à se suffire par *ou* à soi-même ; suffisamment ;
 αὐτός , ή , ό ¹ : *I apposé au sujet* : -même, notamment en position de sujet ou apposé au sujet)
 (moi-même, toi-même, lui-même, à lui seul, spontanément...); avec l'article placé derrière :
 αὐτός ό ἄνθρωπος : l'homme lui-même ; **2** il, lui, elle (*pr. de rappel*) ; **3** seul ; **4** αὐτός,ή,ό
 (ό , ή , τό) ¹ : le même, la même ; // *crase* : ταῦτά = τὰ αὐτά : les mêmes choses...;
 ἀφαιρέω , ῶ ¹ : *M* ἀφαιρέομαι ¹ : (*part. aor* : ἀφελόμενος) : +2 *A* priver qqn de qqch ;
 enlever à ; +*A* +*G* : enlever qqch à qqn ; dépouiller, ruiner, anéantir ; // *P* ἀφαιρέομαι ¹ : (*part.*
aor : ἀφαιρεθείς , ἀφαιρεθέντος)
 ἀφανίζω ³ : faire disparaître
 ἀφεκτέον (έστι) : + *G* : il faut s'abstenir de (ἀφεκτέον *adj. vb de* ἀπέχομαι)
 ἀφθόνως : généreusement, largement
 ἀφροδίσια , ἀφροδισίων (τά) : les « choses d'Aphrodite » => les plaisirs de l'amour, les rela-
 tions sexuelles
 ἄφρων , ῶν , ὄν : dépourvu d'âme sensitive (φρήν), dépourvu d'âme *ou* de conscience;
 ἄχθομαι ⁴ : + *D* : être affligé, fâché de, supporter avec peine ; ἄχθομαι εἰ : être fâché que, *ou* de
 ἀχρεῖος , ὄς , ὄν : dont on n'a pas besoin, sans avantage, sans utilité, inutile
 βαλλαντιοτομέω , ῶ : : couper des bourses, être coupeur de bourse
 βασιλεύς , έως / ήος (ό) (*D hom* βασιληῖ *A* βασιληα) ¹ : le roi
 βελτίων , ὄνος (βελτίω : *accusatif sing ou N A pl neutre* ; *N A pl* βελτίους) ¹ : meilleur
 βία , ας (ή) ² : la force, la violence
 βιάζομαι ² : (*part. aor. P N pl* : βιασθέντες) : *M* exercer une violence, violenter, contraindre,
 forcer ; / *P* : subir une violence ;
 βίαιος , ὄς/α , ὄν ⁴ : violent
 βίος , ὄν (ό) ¹ : la vie, l'existence
 βλαδερός , ά , ὄν : nuisible, pernicieux
 βλάβη , ης (ή) ³ : le tort, le dommage
 βλάπτω (*futur* βλάψω) ² : nuire à, porter atteinte à
 βοάω , ῶ ³ : pousser un *ou* des cris, crier, hurler (*part. epq.* βοόων)
 βοηθέω , ῶ ¹ : + *D* : aider, aller au secours de ;
 βουκόλος , ὄν (ό) : le berger, le gardien de vaches, le bouvier
 βουλευό ¹ : être membre de la βουλή, être sénateur // *M* βουλευόμαι + *A* ¹ : délibérer sur
 βουλή , βουλής (ή) ¹ : le conseil, l'assemblée;
 βούλομαι , βουλήσομαι , έδουλήθην , βεβούλημαι ¹ : vouloir, (+ *inf.*) prendre le parti de;

βοῦς , βοός (ὄ,ή) (*A* βοῦν , *A pl* βοῦς , *G pl* βοῶν) ⁴: bœuf, vache, génisse

γάρ ¹: car, en effet ; γὰρ δὴ : oui, car;

γαστήρ , γαστρός (ή) : **1** le ventre; **2** *par métonymie*, le repas

γε ¹: **1** (*particule d'insistance, souligne le mot qui précède*) donc, oui, certes, assurément (*parfois ironique*); **2** pourtant (*indique une restriction*)

γένος , οὐς (τό) ¹: **1** la naissance, l'origine ; **2** la famille ;

γίγνομαι ¹: (γενήσομαι , ἐγενόμην , γέγονα / γεγένημαι ; *impér aor 3^{ème} p sg* γενηθήτω ; *part. aor.* : γενόμενος , η, ον ; *participe parfait* : γεγώς , γεγῶσα ...; *part pft attique* : γεγονώς ; *inf aor* γενέσθαι) ¹: **1** naître (+ *G* : de qqn); **2** devenir; se transformer en ; **3** être, se trouver (*notamment à l'aoriste ou au pft*)

γιγνώσκω ¹: (γνώσομαι , ἔγνων , ἔγνωκα ; *part aor* γνώς ; *inf. aor.* : γῶναι) : **1** apprendre à connaître, connaître; **2** juger, penser, être d'avis

γνώμη , ης (ή) ¹: **1** faculté de jugement, la raison ; **2** l'intelligence;

γραφή , ἥς (ή) ²: action publique en justice, accusation publique ;

γράφω , γράψω , ἔγραψα , γέγραφα ¹: **1** écrire , inscrire ; citer ; **2** proposer un projet de loi, proposer une loi (νόμον *sous-entendu ou non- vocabulaire politique*) ; prescrire ; **3M**

intenter ; γράφομαι τὴν γραφήν : j'intente une action judiciaire, j'attaque en justice; / οἱ

γραψάμενοι : les accusateurs; **4 P** être poursuivi en justice, être attaqué;(ἐγγεγραπτο : *3ème p sg pl que pft P*);

γραψάμενος , ου (ὸ) : l'accusateur

γυμνικός , ή, όν : qui concerne les exercices physiques, gymnique

γυμνοπαιδία , ων (αί) : Gymnopédies, *fête annuelle de Lacédémone, en l'honneur de la victoire remportée par Sparte sur les Argiens à Thyrée; Deux chœurs , l'un d'hommes, l'autre de garçons nus, y dansaient autour des statues d'Apollon, de Diane et de Latone..*

γυνή , γυναικός (ή) (*V sg* γύναι *A sg* γυναῖκα *D pl* γυναῖξιν) ¹: la femme

δαιμόνιος , α, ον : **1** *au voc.* : δαιμόνιε : ô admirable, ô fortuné ! *ou bien*, à l'inverse ô malheureux ! ; **2** qui provient de la divinité, *ou* des dieux ;

δαπανάω , ῶ ⁴: dépenser, prodiguer

δέ (*employé seul*) ¹: et, d'autre part, or ;

δεῖ ¹: il faut, il est nécessaire de, il est besoin de

δειδίσσομαι : **1** faire peur; **2** s'effrayer ;

δείκνυμι , δείξω , ἔδειξα , δέδειχα ¹: montrer, faire voir

δεινός , ή, όν ¹: **1** à craindre, redoutable ; **2** habile à ;

δειπνίζω : recevoir à dîner

δέομαι , δεήσομαι , ἐδεήθην , δεδέημαι ²: **1** + G :avoir besoin de ; **2** + *inf*: demander, prier de
δέον , δέοντος (τό) : ce qu'il faut, le nécessaire ; τὰ δέοντα : *même sens* ;

δεσμεύω : enchaîner, assujettir

δέχομαι ¹: (*aor* ἐδεξάμην) : recevoir, accueillir

δέω ^{1 2}: (δήσω , ἔδησα , δέδηκα) : lier, attacher, enchaîner ; entraver, tenir sous sa
dépendance ;

δή (*souligne le mot après lequel il se place*) ¹: **1** eh bien ! , donc; **2** justement, précisément
(*intensif*) ;

δῆλος , η , ον ³: clair, évident ; // *expr.* δῆλον (ἐστίν) ὅτι ²: il est évident que ;

δηλόω , ὤ ²: **1** faire voir, montrer, indiquer ; **2** rendre évident ; **3** révéler

δημηγορικός , ή , όν : habile à parler devant le peuple, habile aux harangues publiques

δημοκρατία , ας (ή) ²: la démocratie

δῆμος , δήμου (ό) ¹: le peuple , la masse ;

δημοτής , οῦ (ό) ³: homme du peuple

δημοτικός , ή , όν ⁴: ami du peuple

δήπου ¹: sans doute, assurément ; certes ;

διά + A ¹: à cause de, du fait de

διά + G ¹: **1** à travers; **2** durant, pendant ; *marque l'intervalle* ; **3** par l'intermédiaire de, par
l'entremise de, sous l'effet de, par;

διαβάλλω , διαβαλῶ , διέβαλον , διαβέβληκα ²: calomnier, accuser, s'en prendre à, déblatérer
contre, décrier

διαθρυλέω : rebattre les oreilles, assourdir ; / *au P* ὑπό τινος : être assourdi par qqn qui crie,
=> être fatigué d'entendre qqn ;

διαθρύπτω : (*part. pft P* : διατεθρυμμένος , η , ον) : **1** mettre en pièces ; **2** affaiblir, énerver,
amollir, efféminer ;

δίαιτα , ης (ή) ³: genre de vie, manière de vivre

διαλέγομαι ¹: (*aor.* διελέχθην , *inf aor* διαλεχθῆναι) : converser, discourir, argumenter ;
s'entretenir avec, discuter avec (D *ou* πρὸς +D) de qqch (A *ou* περί +G)

διατελέω , ὤ ²: + *participle*: passer sa vie à

διατίθημι ²: (*inf. pr* διατιθέναι) :disposer : // P διατίθεμαι (*aor* διετέθην) : + *adv.* : se trouver
dans tel ou tel état, dans telle ou telle disposition

διαφέρω (*f* διοίσω) ¹: + G : différer de, être différent de;

διαφθείρω ¹: (διαφθερῶ , διέφθειρα , διέφθαγκα ; *part pft P* διεφθαρμένος) : corrompre, gâter, séduire

διαφθορά , ἄς (ή) : corruption, séduction ;

διδασκαλικός , ή , ον : relatif à l'enseignement, du maître

διδάσκαλος , ου (ὀ) ⁴: le maître, le professeur, l'enseignant

διδάσκω , διδάξω , ἐδίδαξα , δεδίδαχα ¹: **1** enseigner, expliquer, instruire, apprendre (+ 2 A); **2** se laisser enseigner, apprendre

δίδωμι ¹: **1** donner; **2** + *inf.* : permettre, accorder ;

διηγέομαι , οὔμαι ³: exposer, raconter en détail, raconter, narrer, décrire

δικάζομαι ¹: faire un procès, aller en justice ;

δίκαιον , δικαίου (τό) ¹: le juste, ce qui est juste, conforme au droit ; le droit, la justice

δίκαιος , α , ον ¹: juste

δικαιοσύνη , ης (ή) ³: la faculté de justice, la justice

δικαίως ¹: avec justice, justement

δικανικός , ή , όν : expert aux choses du barreau, habile à la chicane, habile chicaneur

διό ⁴: donc, c'est pourquoi, voilà pourquoi

διομολογέομαι , οὔμαι : + *inf.* : convenir que, reconnaître que

διότι ⁴: parce que

δοκέω , ὦ ¹: (δόξω , ἔδοξα , δέδογμα) : **1** sembler ; **2** sembler bon; // *hellénisme* : μοι δοκεῖ : cela me semble bon, tel est mon bon plaisir ; δοκεῖ μοι + *inf.* ¹: il me semble, je pense, je crois que ;

δοκιμάζω ²: (*part aor* δοκιμάσας , αντος) : reconnaître bon après examen, valider ; approuver ;

δύναμαι , δυνήσομαι , ἐδυνήθην , δεδύνημαι ¹: pouvoir, être capable de; ὁ δυνάμενος : celui qui peut, qui est capable de + *inf*

δύναμις , εως (ή) ¹: la puissance, le pouvoir, l'influence

δυνατός , ή , όν ²: qui peut, puissant , riche ; + *inf.* : capable de , apte à ;

ἐάν / ἄν + *subj* ¹: si (*éventuel* ; *négation μή*)

ἐάντε (ἐάν τε) ... ἐάντε (ἐάν τε / ἄν τε) ... ¹: soit que...soit que

ἑαυτόν / αὐτόν , ἑαυτοῦ / αὐτοῦ ¹: *pr. réfléchi 3^{ème} p.* (*noter l'esprit rude*) : lui-même, elle-même, soi-même;

ἐγγίγνομαι / ἐγγίνομαι + D ³: **1** être inné, être naturel à ; **2** se produire

ἐγκρατής , ής , ἐς + G : maître de (*sup.* ἐγκρατέστατος)

ἐγκυλίωμα : *f.* : (*part. aor. P* ἐγκυλισθεῖς , ἔντος) : se rouler dans, se livrer à (εἰς + A)

ἐγώ , μέ , μοῦ , μοί (με , μου , μοι ; ἐμέ , ἐμοῦ , ἐμοί) ¹: moi, je

ἐθέλω / θέλω ¹: (*f.* ἐθελήσω ; *aor.* ἠθέλησα) : vouloir bien, consentir à

εἰ ¹: si (dans un système conditionnel // *expr.* : εἰ μὴ ἄρα : sauf si par hasard...;

εἰ δὲ μή ¹: sinon

εἴθε ⁴: ah si seulement ! ; εἴθε + *impf.* : regret;

εἰκός , ὅτος (τό) (*cf* ἔοικα) : ce qui est normal, naturel ; // *expr.* : εἰκός ἐστι *ou* εἰκός + *inf.* : il est naturel, normal de... ;

εἴκοσι / εἴκοσιν : vingt

εἰκότως ¹: avec raison, logiquement

εἶμι ¹: être (*impft* : ἦ (ἦν) , ἦσθα , ἦν , ἦμεν , ἦτε , ἦσαν ; *inf pr* εἶναι , *inf futur* : ἔσεσθαι ; *impératif* ἴσθι ; *part pr* ὄν , ὄντος , οὖσα , οὖσης , ὄν , ὄντος) ; // ἐστι : il y a (ἐστι *en tête de phrase* = souvent : il y a) ; ἐστίν + G ¹: c'est le fait de ...

εἴργω ³: écarter, tenir à distance de (ἀπό + G)

εἰς / ἐς + A ¹: dans , vers, pour

εἶτα ¹: **1** ensuite ; **2** et après cela, et après ça (*indignation*) ;

εἴτε ... εἴτε ... ¹: soit ... soit

εἴωθα ⁴: avoir coutume, avoir l'habitude de

ἐκ / ἐξ + G ¹: hors de, à partir de, issu de, au sortir de ; d'après, étant donné ;// *expression* : ἐξ οὗ / ἐξ ὧν ¹: à la suite de quoi ;

ἕκαστος , η , ον ¹: *adj.* chaque ; *pr.* chacun ;

ἐκεῖ ²: là-bas

ἐκεῖνος / κεῖνος , η , ο ¹: *pr* celui-là, celle-là, cela ; lui, elle ; // *adj* ce, cette , ce fameux ;

ἐκλέγω (ἐξερω̄ , ἐξεῖπον ...) ⁴: choisir ; prélever;

ἐκπονέω , ὦ̄ (*aor* ἐξεπόνησα) : **1** élaborer par son travail, façonner ; **2** digérer ;

ἐκφέρω , ἐξοίσω , ἐξήνεγκα / ἐξένεγκον , ἐξενήνοχα ³: emporter pour ensevelir

ἐλάττων , ων , ον (*A sg:* ἐλάττω *NVA pl* ἐλάττους) ¹: plus petit que (+G)

ἐλαύνω , ἐλῶ , ἤλασα / ἔλασα , ἐλήλακα (*impft duel* : ἠλαυνέτην) ³: pousser en chassant devant soi ; pousser, repousser ; malmener ;

ἐλάχιστος , η , ον ¹: le plus petit

ἐλέγχω ²: accuser, convaincre d'erreur;

ἐλευθερία , ας (ή) ²: la liberté

ἐλπίζω ²: espérer

ἐλπίς , ἐλπίδος (ἦ) ¹: l'attente (*positive* : espoir ; *négative* : crainte ; *ou neutre*)

ἐμποδίζω : faire obstacle, entraver, empêcher

ἐν + D ¹: **1** dans (*sans chgt de lieu*) ; **2** dans le parti de ;

ἐναντίον , οὐ (τό) (τοῦναντίον : *crase*) ¹: le contraire ; // *neutre adv.* : au contraire; τάναντία τούτων : au contraire;

ἐναριθμῖος , ος , ον : dont on tient compte, qui compte, considéré

ἐνδέχεται : *impers.* : il est possible

ἐνδοξος , ος , ον : renommé, glorieux, illustre (*sup.* ἐνδοξότατος)

ἐνεμι ¹: (*part. pr. neutre ἐνόν*) : être dans, être à l'intérieur de (+ D) ;

ἐνεκα (οὔνεκα , εἵνεκα , ἔνεκεν) ¹: G + ἐνεκα : *souvent post-position* : le génitif se place avant ! : **1** pour, en vue de ; **2** à cause de, à propos de ;

ἐνθα ²: **1** ici, là ; **2** alors;

ἐνί + D = ἐν + D

ἐνοχος , ος , ον ²: exposé à, passible de

ἐξέρχομαι (ἐξελεύσομαι / ἔξιμι , ἐξῆλθον , ἐξελήλυθα) ²: sortir, partir ; + G : sortir de; sortir d'une épreuve ;

ἔξεστι + *infinitif* ¹: il est permis (*ou* il est possible) à qqn de...

ἐξηγέομαι , οὔμαι : expliquer, insister sur

ἔξις , εως (ἦ) : situation, habitude, régime

ἔξοχος , ος , ον : supérieur, éminent

ἔοικα *pft* à *sens présent* de εἶκω ¹: **1** sembler, paraître, sembler bon ; **2** *impers.* ἔοικε : + *prop inf* : il semble bon que, il paraît convenable que

ἐπαγγέλω / ἐπαγγέλλω ³: (*M aor 3^{ème} pers.sg.* ἐπηγγείλατο) : faire une promesse, promettre ; avoir à son programme, faire profession de

ἐπαινέω , ὧ ¹: (*impft 3 pers sg ἐπῆνει*) : donner des éloges, admirer, louer

ἔπαινος , ἐπαίνου (ό) ²: la louange, l'éloge

ἐπαίρω ³: (*part pft P ἐπηρμένος , η, ον*) **1** soulever, redresser ; **2** exalter ; **3** + *inf* : inciter à // MP être exalté, transporté (*notamment d'orgueil*), s'enorgueillir de

ἐπαρκέω , ὧ : (*impft* : ἐπήρκουν) : τιμῆς : être capable de donner à qqn qqch, partager qqch avec qqn ;

ἐπεὶ ¹: *conj* : quand, lorsque; ἐπεὶ τάχιστα : aussitôt que ;

ἐπειδή ¹: puisque

ἐπείρομαι (*f* ἐπερήσομαι , *aor* ἐπηρόμην) : demander (si : εἰ)

ἐπηρέάζω : + D : chercher à nuire

ἐπί + A ¹: en vue de, pour ;

ἐπί + D ¹: **1** à cause de ; **2** en plus de , outre ;

ἐπιδεικνύω : montrer, faire voir

ἐπιδημέω , ὦ ³: venir résider en qualité d'étranger

ἐπιζήμιος , ος , ον : **1** dommageable, nuisible; **2** exposé à une amende;

ἐπιθυμέω , ὦ ¹: + G : désirer

ἐπιθυμητής , οῦ : *adj.* passionné pour, désireux de; / *subst.* ami, disciple;

ἐπιθυμία , ας (ἡ) ³: désir, envie de, penchant pour, passion pour

ἐπιλαμβάνω (ἐπιλήψομαι , ἐπέλαβον , ἐπέληφα) : **1** saisir, faire une prise, avoir prise sur (*terme de lutte*) ; **2** attaquer

ἐπιλανθάνομαι (ἐπιλήσομαι , ἐπελαθόμην , ἐπιέλησμαι ; *inf. aor.* ἐπιλαθέσθαι) : + G : oublier

ἐπιμέλεια , ας (ἡ) ²: le soin, la culture

ἐπιμελέομαι , οὔμαι / ἐπιμέλομαι ²: + G: avoir soin de, s'occuper de, veiller sur

ἐπίσταμαι ¹: savoir ; connaître ;

ἐπιτιμάω , ὦ ²: reprocher, critiquer ; blâmer ;

ἐπίτροπος , ἐπιτρόπου (ὁ) : le tuteur (*d'un enfant...*)

ἐπιφέρω ⁴: **1** porter *ou* reporter (+ A) sur *ou* contre (+ D) ; **2** apporter ; **3** ajouter ;

ἐπιχειρέω , ὦ ¹: (*impf 3^{ème} p pl* : ἐπεχείρουν) mettre la main à (*prendre en main*), entreprendre, tenter

ἔπομαι ³: (ἔψομαι , ἐσπόμην *impf* εἰπόμην) : +D *ou* μετά + G : **1** suivre ; **2** s'ensuire;

ἔπος , ους (τό) ³: **1** la parole; (*D pl. hom.* ἐπέεσσιν)**2** le vers ;

ἔραμαι (*aor.* ἠράσθην ; *part. aor.* ἐρασθείς , ἔντος) : +G : désirer follement, être épris de, aimer

ἐρασιγρήματος , ος , ον : passionné pour l'argent

ἐράω , ἐρῶ ³: + G : désirer passionnément, aimer, être amoureux, être épris de ;

ἐργάζομαι , ἐργάσομαι , ἠργασάμην , εἵργασμαι (*inf pft* εἵργάσθαι) ¹: **1** réaliser, produire, fabriquer; **2** agir; **3** travailler;

ἐργάτης , ου : *adj.* laborieux, travailleur ;

ἔργον ,ου (τό) ¹: **1** activité, travail; **2** l'ouvrage, l'oeuvre; l'affaire ;

ἔργω : par le fait, en action, de fait, en fait, en réalité

ἐρητύω : retenir

ἐρμηνεύω : expliquer par la parole, exposer ;

Ἑρμογένης , ους (ὁ) : Hermogènes *ou* Hermogène, *disciple de Socrate*

ἔρομαι , *impft* εἰρόμην , ἐρήσομαι , ἠρόμην ²: demander

ἔρχομαι , ἐλεύσομαι , ἦλθον , ἐλήλυθα ¹: (*inf aor* ἐλθεῖν) : **1** aller; **2** ἔρχομαι πρὸς + A: rejoindre ;

ἐρώμενος , ου: celui qui est aimé, l'amant ;

ἔρως , ἔρωτος (ὁ) ²: le désir passionné, le désir amoureux ; l'amour;

ἐρωτάω , ὤ ²: interroger, poser une question , demander

ἐσθλός , ἦ , ὄν ²: **1** bon, utile; **2** noble, vertueux, honnête ;

ἔστε : aussi longtemps que, tant que ; / ἔστ' ἄν + *subj* (ἔστε+ἄν) : jusqu'à ce que, tant que

ἔτι ¹: encore, de plus, désormais; alors ; // *expr* : ἔτι δέ : et en plus, de plus ;

ἔτος , ἔτους (τό) ²: (*G pl* ἐτῶν) : l'année, l'an

εὖ ¹: *adv.* bien ;

εὐεργετέω , ὤ ⁴: faire du bien

Εὐθυδήμος , ου (ὁ) : Euthydème

εὐθύς ¹: aussitôt, immédiatement, sur le champ, à l'instant

εὐμαθής , ἦς , ἔς : (*comp.* εὐμαθέστερος , α , ον) : facile à apprendre, *ou* à comprendre

εὖνους / εὖνοος , ους , ουν ²: bienveillant

εὕρισκω , εὕρήσω , ἠῦρον / εὔρον , ἠῦρηκα / εὔρηκα ¹: (*inf aor* εὕρεῖν) : trouver

ἐφευρίσκω (ἐφευρήσω , ἐφεῦρον) : trouver, rencontrer

ἔχθρα , ας (ἦ) ²: la haine, l'animosité

ἔχω (*impft* εἶχον , *futur* ἔξω / στήσω , *aor.* ἔσχον , *pf.* ἔσχηκα *inf. aor.* στήειν) ¹ : *tr.* tenir, avoir, posséder ; // *intr.* : + *adv.* : être en tel ou tel état ; ἔχω ¹: + *inf* : pouvoir

ἔως ²: tant que

ζάω / ζήω , ζῶ (*inf* ζῆν) ¹: vivre

Ζεὺς , Ζεῦ , Δία , Διός , Δί (ὁ) ¹: Zeus

ζημία , ας (ἦ) ²: la peine, le châtement;

ζημιόω , ὦ : punir

ἦ ¹: **1** employé seul : ou, ou bien; **2** répété ἦ... ἦ... : ou bien ... ou bien...

ἠγέομαι , οὔμαι ¹: penser, estimer, croire

ἠδέως ²: avec douceur, agréablement, avec plaisir, bien

ἠδη ¹: déjà, plusieurs fois déjà ; dès lors, désormais

ἠδονή , ἦς (ἦ) ²: le plaisir des sens, le plaisir, le désir, la passion

ἥκιστα ¹: pas du tout, pas le moins du monde

ἤμῃ (*impf* ἤμην ; *impér.* ἤσο) : rester tranquille

ἡμεῖς , ἡμᾶς , ἡμῶν , ἡμῖν ²: nous

ἤν = ἐάν : si (*éventuel* + *subjonctif*) ; pourvu que ;

ἡνίκα ²: quand, lorsque

ἥπερ *adv.* : comme

Ἡσίοδος , Ἡσιόδου (ὁ) : Hésiode, *poète grec (vers le milieu du VIIIème siècle)*

ἥττον / ἥσσον ¹: *adv.* moins

ἥττων / ἥσσων , ονος ³: (A ἥττω) : moindre, inférieur, plus faible

θάνατος , ου (ὁ) ¹: la mort

θαυμάζω ¹: s'étonner que *ou* du fait que (θαυμάζειν εἰ... ου ὅτι ; *négation* μή)

θαυμαστός , ή , ον ⁴: étonnant, merveilleux

θεός , οὔ (ὁ, ἡ) ¹: le dieu (la déesse), la divinité

θεραπέυω ³: servir, honorer

θέρος , θέρους (τό) : l'été

Θετταλία / Θεσσαλία , ας (ἡ) : la Thessalie (*région du nord de la Grèce*)

θηράω , ῶ ³: poursuivre (à la chasse ou la pêche), chasser, pourchasser, rechercher

θρασύς , εἶα , ύ ³: hardi, audacieux, arrogant

θρίξ , τριχός (ἡ) : (A *pl.* : τρίχας) : cheveu, chevelure, poils

θρυπτικός , ή , όν : mou, efféminé, délicat

ιατρός , οὔ (ὁ) ³: le médecin

ιδρύω : faire asseoir ;

ιεροσυλέω , ῶ : piller les temples, être un pillier de temples

ικάνός , ή , όν ¹: capable ; + *inf*: capable de

ικανῶς ⁴: suffisamment ; de façon adéquate ; avec raison ;

ικετεύω ²: venir supplier, supplier, prier, implorer

ἵνα ¹: (+ *subjonctif*) afin que, pour que, afin de

ισχύς , ισχύος (ἡ) : la force

ἴσως ¹: peut-être, sans doute

καθάπερ : comme ;

κάθημαι ²: (*impér.* κάθησο) siéger ; rester assis

καθίστημι (*inf* καθιστάναι ; *inf aor1* καταστήσαι ;) ¹: *formes transitives* : placer, disposer, établir, nommer; // *formes intansitives*. : (*aor 2* : καθέστην ; *inf aor 2* καταστήναι ; *part pft*

attique καθεστῶς , καθεστῶσα , καθεστῶς) : se placer, se placer debout, s'établir; *pf* : être établi

καί ¹: **1** et, même, aussi ; καί ... καί... : à la fois ... et ... ; **2** justement, précisément (*lorsque καί suit une conjonction de subordination , un relatif, ou le premier terme d'un G absolu*) ; //

expr. : καὶ γάρ : le fait est que, de fait, en effet ;

καίτοι ¹: pourtant, cependant ;

κακία , ας (ἡ) ³: vice, mal, défaut ;

κακόν , οὔ (τό) ¹: le mal, le méfait, le malheur

κακός , ή, όν ¹: mauvais, méchant, malfaisant, pernicieux, vaurien (κακοῖσι : *D pl poét.*)

κακοῦργος , ος, ον ⁴: mal-faisant

καλέω , ᾶ ¹: (*f* καλῶ , ἐκάλεσα , κέκληκα ; *aor passif 3^{ème} p pl* : ἐκλήθησαν) : **1** appeler, nommer, donner un nom ; **2** appeler, convoquer

κάλλιστα : *adv.* : très bien, le mieux

κάλλιστος , η, ον ¹: très beau, le plus beau, magnifique, admirable

κάλλος , ους (τό) ³: la beauté

καλός , ή, όν ¹: beau, bon ; // *expr.* : καλὸς κἀγαθός : "beau et bon", , noble, vertueux ; modèle, parfait, idéal, recommandable

καλῶς ¹: *adv.* : bien ; // καλῶς χρῆσθαι τινι ¹: bien se comporter envers qqn

κάμνω (*aor. 2* ἔκαμον) ⁴: être malade

κᾶν ¹: = καὶ ἐάν = καί + ἄν + *subj.* : même si ;

καρτερικός , ή, όν ; endurant, endurci (*sup.* καρτερικώτατος)

κατά + A ¹: conformément à, en suivant

κατάλυσις , εως (ή) : le renversement, la destruction

καταναλίσκω (*aor* κατανήλωσα ; *part. aor.* κατανάλωσας , καταναλώσαντος) : dépenser entièrement, consumer, perdre

κατατέμνω : couper en morceaux, découper

κατατρίβω : (*inf pf P* : κατατετριῖθαι) : user jusqu'à la corde (*un vêtement...*), épuiser (*qqn*)

καταφρονέω , ᾶ ²: + G : mépriser

κατήγορος , ου (ό) ²: l'accusateur

κατορύττω / κατορύσσω : (*part. aor.* κατορύξας) enfouir, enterrer

Κέβης , ητος (ό) : Kébès ou Cébès, disciple de Socrate

κελεύω ¹: ordonner, ordonner de, donner l'ordre de

κέρδος , ους (τό) ³: **1** le gain, le profit; **2** le désir de profit, la cupidité

κιθαριστής , οὔ (ὄ) : le cithariste

κίνδυνος , ου (ὄ) ¹: le danger, le péri

κιχάνω (*1^{ère} pers subj epq* : κιχείω) : rencontrer

κλέπτω ³: voler

κοινῆ ²: *prép.* + *D* : en commun avec

κολακεύω : flatter, aduler ;

κόσμος , ου (ὄ) ³: la parure, la gloire, l'honneur

κρατέω , ᾧ ¹: + *G* : gouverner, avoir le pouvoir sur

κράτιστος , η, ον ¹: le meilleur, le mieux ;

κρείττων , κρείττων, κρείττον ¹: meilleur, plus fort, plus puissant

κρίνω ¹: (*f* κρινῶ , *aor* ἔκρινα , *pft* κέκρικα) : apprécier, juger

Κριτίας , ου (ὄ) : Critias (*oncle paternel de Platon; disciple quelque temps de Socrate; poète et orateur; l'un des trente tyrans d'Athènes imposés par le Spartiate Lysandre après la défaite d'Athènes à l'issue de la guerre du Péloponèse; mort en 403*)

Κρίτων , ωνος (ὄ) : Criton, *disciple de Socrate*

κτάομαι , ᾧμαι ¹: (κτήσομαι , ἐκτησάμην , κέκτημαι) : acquérir (*pft* : posséder) ;

κυαμευτός , ἦ, ὄν : désigné par la fève, désigné par le sort, tiré au sort

κύαμος , ου (ὄ) : la fève

κυβερνήτης , ου (ὄ) : le pilote

κυθεύω : jouer aux dés

κωλύω ²: faire obstacle à, arrêter

Λακεδαιμόνιοι , α, ον : Lacédémoniens

Λακεδαίμων , Λακεδαίμονος (ἦ) : Lacédémone, Sparte

λαμβάνω ¹: (λήψομαι , ἔλαβον , εἴληφα ;) : recevoir ; / + *A* + *G* *d'origine* : recevoir qqch en échange de qqch; / + *A* *παρά* +*G* : recevoir qqch de qqh;

λανθάνω ¹: (λαθήσομαι / λήσω , ἔλαθον , λέληθα ; *inf aor* λαθεῖν) : être ignoré de, échapper à la connaissance de (*hellénisme : ce verbe conjugué est en général accompagné d'un participe qui porte le sens principal, et dont il indique que l'action passe inaperçue*) , agir à l'insu de *ou* sans s'en apercevoir;

λαοί , λαῶν (οἰ) : les guerriers, les soldats, l'armée, les hommes, les gens

λέγω ¹: (ἐρῶ / λέξω , εἶπον / ἔλεξα , εἶρηκα ; *inf aor* εἶπεῖν) : dire, raconter ; (*MP* λέγομαι ,

λεχθήσομαι , ἐλέχθην , εἶρημαι : être dit)

λήθη , ης (ἦ) : l'oubli

λίθος , ου (ό) : la pierre

Λίχας , ου (ό) : Likhas, *spartiate renommé pour son hospitalité; il recevait à ses frais les étrangers qui venaient assister aux grandes fêtes de Sparte*

λίχνος , η, ον : avide, gourmand, intempérant

λόγος , ου (ό) ¹: **1** la parole; **2** le discours;

λωποδυτέω , ὤ : voler des vêtements (*notamment aux bains*), être un voleur de vêtements

μά + A ²: **1** réponse à une question : oui (ou non) , par... ; **2** par... ! ; / Ναὶ μὰ Δί' : oui, par Zeus !

μάθησις , εως (ή) : action d'apprendre, acquisition de connaissances

μαθητής , οῦ (ό) ⁴: disciple, élève

μαίνομαι (aor 2 ἐμάνην) ²: être fou ;

μάλα ¹: **1** donc, oui ; **2** tout à fait, beaucoup, très, entièrement, complètement ; // μάλα τοι : oui, assurément! ; parfaitement! (μάλα, μᾶλλον, μάλιστα : très, plus, le plus)

μαλακός , ή, όν : tendre, délicat, mou ;

μάλιστα ¹: très, tout à fait; le plus, surtout, particulièrement, principalement, avant tout;

μᾶλλον ¹: plus, davantage, plutôt ; / μᾶλλον ἢ : plutôt que ; πολλῶ μᾶλλον ἢ : beaucoup plus que ;

μανθάνω ¹: (μαθήσομαι , ἔμαθον , μεμάθηκα ; μαθοῦσι : *part. aor. D pl*) : apprendre, étudier; savoir, être instruit ;

μανία , ας (ή) ³: la folie

μαρτυρέω , ὤ ¹: témoigner, attester ; + D : appuyer de son témoignage l'avis de qqn, => partager et confirmer son opinion

μαρτύριον , ου (τό) : témoignage, preuve

μεγαλοπρεπής , ής, ές : de belle apparence, magnifique, splendide

μέγας , μεγάλη , μέγα (G μεγάλου , ης, ου) ¹: grand, important, de grande conséquence ;

μείζων , μείζονος ¹: plus grand ; *superlatif*: μέγιστος , η, ον ¹: très grand, le plus grand, le plus important, essentiel, souverain

μειράκιον , ου (τό) ⁴: enfant, jeune homme (*entre 14 et 21 ans*)

μελετάω , ὤ ⁴: **1** + *inf.* : s'exercer à ; s'occuper de ; **2** s'exercer à la déclamation oratoire, s'exercer à la rhétorique

μέν ¹: **1** d'une part, certes ; **2** μέν ... δέ ... : d'une part ... d'autre part..., d'un côté ... de l'autre..., certes ... mais ...; **3** μέν : *employé seul, valeur intensive comme dans les épopées* :

donc, assurément, certes ; // μὲν οὖν ¹: alors donc ; eh bien donc, eh bien (*souligne un fait*);
 sans doute, assurément oui (*dans une réponse*) ; ce qu'il y a de sûr, c'est que; c'est vrai ;
 μέρος , ους (τό) ¹: la partie;
 μετά + G (μεθ' *devant esprit rude*) ¹: **1** avec, en compagnie de ; **2** en accord avec ;
 μέτριον , ου (τό) : la juste mesure, la modération
 μέτριος , α, ον ²: modéré, moyen, modique
 μέτρον , ου (τό) : la mesure, la juste mesure (*d'un vers, par ex.*)
 μέχρι ²: *prép.* + G : jusqu'à ;
 μή (*négation subjective*) ¹: non, ne...pas ;
 μηδαμοῦ : en rien; // *expr.* : μηδαμοῦ εἶναι : être sans aucune valeur
 μηδέ *employé une seule fois* ¹: et ne pas ; // *répété* : ni ... ni ... (*négation subjective*)
 μηδείς , μηδεμία , μηδέν (G μηδενός , μηδεμίας , μηδενός) ¹: *adj.* aucun, aucune ; *pr.*
 personne, rien (*négation subjective*)
 μήν ¹ : **1** vraiment, oui, assurément, en vérité ; **2** pourtant ;
 μήτε ... μήτε ... ¹: ni ... ni ... ; ne...pas ... ni (*négation subjective*) (μήθ' *devant initiale à l'esprit rude*)
 μικρός ,ά,όν ¹: petit
 μιμέομαι , οἶμαι ³: imiter, reproduire
 μισέω , ὤ ¹: haïr, détester; éprouver de la haine
 μισθός , οῦ (ὄ) ²: salaire, rémunération
 μόνον ¹: *adv.* : seulement; // οὐ μόνον ... ἀλλά...καί : non seulement ... mais aussi ;
 μόνος , η, ον ¹: **1** unique, un seul ; **2** à lui seul ;
 μῦθος , μύθου (ὄ) ³: la parole, le discours
 μωρός , ά, όν / *att.* μῶρος , α / ος , ον : insensé, sot
 ναί ⁴: oui! *ou si* !
 νέος , α, ον ¹: (*comp.* νεώτερος) jeune ; οἱ νέοι : les jeunes gens
 νή + A ²: par ...(*un dieu, en général*)
 νομέυς , νομέως (ὄ) : maître du troupeau, berger
 νομίζω ¹: **1** penser, estimer, croire ; **2** respecter
 νόμιμος , η, ον ²: qui se conforme à la loi ;
 νομοθέτης , ου (ὄ) ⁴: le législateur, le nomothète.
 νόμος , ου (ὄ) ¹: la loi
 νόος / νοῦς , νόου / νοῦ (ὄ) ¹: l'esprit, la raison, le coeur, l'intelligence

νουθετικός , ή , όν : propre à redresser, à ramener à la raison, à avertir

νῦν ¹: maintenant , à l'instant , à présent

ξένος , ου (ό) ¹: l'étranger

ό , ή , τό ¹: **1** le, la (*article*) ; **2** ὁ μὲν (ό μὲν) ...ὁ δέ (ό δέ / ό δ') ... ¹: l'un... l'autre... ;

όγκόω , ὤ (*pft P ὄγκομαι*) : gonfler, enfler (ἐπί + *D* : à cause de, de)

ὄδε , ἦδε , τόδε (τό δέ) ¹: *adj.* ce , cette; *pr* : celui-ci, celle-ci, ceci; *au neutre, annonce souvent ce qui va suivre* ;

Ὀδυσσεύς , Ὀδυσσέως (ό) : Ulysse

οί = αὐτῷ, *datif du pronom personnel de la 3^{ème} personne*

οἶδα ¹: (*indicatif présent* : 2^{ème} *p* : οἶσθα ; *pl* ἴσμεν , ἴστε , ἴσασι ; ἦδη : je savais *ou* j'aurais su, *impf 3^{ème} sg* ἦδει , *f* εἴσομαι , *impér.* ἴσθι , *subj. pr.* εἰδῶ ; *inf pr.* : εἰδέναί ; *part m* εἰδώς , ὅτος, *f* εἰδυῖα) : savoir, connaître, être informé de; être sûr ;

οἰκεῖος , α , ον ¹: de la maison, qui fait partie de la famille, apparenté, parent, proche ; // *subst* :

οἰκεῖοι , ὠν (οἰ) : les gens de la famille ;

οικέτης , ου (ό) ²: le serviteur, le domestique ;

οικέω , ὤ ¹: **1** habiter ; **2** *intr.* se gouverner, s'administrer ;

οἶκος , ου (ό) ¹: **1** la maison, le foyer, la demeure, le domicile ; **2** la maisonnée ;

οἶομαι / οἶμαι ¹: (*impf 3^{ème} p sg* : ᾔετο ; *part pr* οἰόμενος) : croire, penser, estimer ; + *prop inf* : penser, estimer que

οἶον *neutre adv* ³: par exemple;

οἶος , οἶα , οἶον ¹: (*attention à l'accentuation ! esprit rude*) tel que, comme

οἰόσπερ , οἰάπερ , οἰόνπερ ³: *pr rel*: tel justement qu'il ... ; tel précisément que ; (*s'écrit parfois οἰόσπερ , οἰάπερ ...*)

ὀλιγαρχία , ας (ή) ²: l'oligarchie

ὀλίγος , η , ον ¹: **1** peu, un peu de, petit ; **2** *au pl.* : quelques-uns, un petit nombre;

ὄλος , η , ον ²: entier, tout entier

ὄλως ²: totalement, entièrement

Ὅμηρος , Ὀμήρου (ό) : Homère

ὀμιλέω , ὤ + *D* : fréquenter, vivre avec

ὀμιλητής , οῦ (ό) : le disciple, l'auditeur

ὀμιλία , ας (ή) ⁴: la fréquentation, la relation, la compagnie, l'entretien

ὀμοκλέω : (*aor epq.* ὀμόκλησα ; *aor. itératif epq* ὀμοκλήσασκε) interpeller

ὀμολογέω , ὤ ¹: avouer, confesser, reconnaître

ὅμως ¹: pourtant, cependant, néanmoins, toutefois
 ὄνειδος, οὖς (τό) ³: sujet de honte, turpitude, déshonneur
 ὀνομαστός, ἤ, ὄν : renommé, célèbre ;
 ὄνυξ, ὄνυχος (ὀ) : l'ongle
 ὅπη : **1** par où, où ; **2** de quelle façon
 ὀπόσος, η, ον ³: **1** combien grand (nombreux) ; **2** aussi grand (nombreux) que ; **3** ὀπόσου : *G de prix* : combien, à combien (*inter. indirect*)
 ὅπου ; ²: *rel. de lieu* : là où ;
 ὅπως ¹: comme, de la façon que
 ὅπως + *subj* ¹: pour que, afin que, pour ;
 ὀράω, ὤ ¹: (ὀψομαι, εἶδον, ἑώρακα / ἑώρακα) voir, observer ; comprendre;
 ὀργίζομαι ²: (*part aor* ὀργισθείς) : se fâcher ; + *D* : se mettre en colère contre, être furieux contre
 ὀρέγομαι (*aor* ὀρεξάμην ; *inf aor M* : ὀρέξασθαι ; *aor M et P* ὀρέχθην) ⁴: **1** se tendre vers ; **2** + *G* désirer atteindre, désirer prendre, aspirer à ;
 ὀρθῶς ¹: correctement, justement
 ὀρίζω ³: (*aor* ὀρίσα ; *impér. aor 2^{ème} p pl* : ὀρίσατε) délimiter, limiter, définir
 ὀρμάω, ὠ ²: (*aor* : ὀρμησα ; *pft* : ὀρμηκα) ; **1** *tr.* : faire, diriger son esprit vers ; // **2** *intr* + *inf* s'élancer pour, entreprendre de, se préparer à
 ὅς, ἤ, ὅ (*G* οἷ, ἦς, οἷ) ¹: *pr relatif* : qui, que, quoi, dont *etc.*; lequel ; // *employé en tête de phrase, peut avoir valeur d'un relatif de liaison (démonstratif + lien logique)* ;
 ὅσιος, α, ον ²: sacré, conforme à la religion, saint, juste, permis par les dieux, permis ; //
 ὅσιον, ὀσίου (τό) : ce qui est, conforme à la religion, sacré, saint, pieux ;
 ὅσοι, ὅσαι, ὅσα ¹: tous ceux qui, toutes celles qui (*rel. de quantité*) ;
 ὅσπερ, ἥπερ, ὅπερ : qui (que) précisément
 ὅστις, ἥτις, ὅ τι *ou* ὅτι (*datif* ὅτῳ) ¹: *relatif indéfini* : qui, celui qui, celle qui, ce qui ;
 ὅτε ¹: quand ; // ὅταν ¹: = ὅτε + ἄν : quand (*éventualité ou répétition dans le passé*), chaque fois que, toutes les fois que
 ὅτι ¹: parce que, du fait que, de ce que;
 ὅτι *ou* ὅ τι ¹: que (*complétif ; indique un fait, un énoncé dont on ne doute pas*);
 οὐ, οὐκ, οὐχ (*négation objective*) ¹: non; ne ... pas ; *devant un participe, se traduit souvent par* : sans + *infinitif* ; // *expr.* οὐ ...πόποτε : ne jamais ;
 οὐδέ ¹: et ne pas, et ne pas non plus; *derrière une négation* : ni; οὐδέ ... οὐδέ ... : ni ... ni ... ;

οὐδείς , οὐδεμία , οὐδέν ¹: *adj.* aucun, aucune ; / *pr.* personne, rien (*négation objective*);
οὐδεπώποτε ³: ne jamais encore, jamais jusqu'à maintenant
οὐκέτι ²: ne... plus
οὐκοῦν ¹: par suite, donc, alors (*attention à l'accent !*) ;
οὐκουν ²: (*attention à l'accent*) donc ne ... pas;
οὖν ¹: donc ; alors ;
οὐποτε ³: jamais ; ne...jamais (οὐ + ποτε)
οὐπω ³: (*en un ou deux mots*) pas encore
οὔτε ¹: οὔτε ... οὔτε ... ¹: ni... ni...; (*formes élidées* : οὔτ ' , οὔθ ') ; / οὔτε ... τε : d'une part
ne ... pas, d'autre part ...
οὔτος , αὕτη , τοῦτο (*génitif pluriel* τούτων) ¹: *adj* ce, cette ; // *pr* celui-ci, celle-ci, ceci;
οὔτω / οὔτως ¹: ainsi, de cette manière; / οὔτω ... ὥσπερ (*second membre parfois s e*) : aussi
... que ; // οὔτω καί : de même, aussi;
οὔτω(ς) ... ὥστε ¹: tellement ... que ..., si ... que ..., à tel point que (*consécutif*) ;
ὄφελος , ους (τό) : l'utilité, l'efficacité ; // οὐδὲν ὄφελος εἶναι : n'être d'aucune utilité, ne
servir à rien
παίδευσις , εως (ή) : système d'éducation, éducation, enseignement
παιδεύω ²: **1** éduquer, instruire ; + **2 A** : enseigner (faire enseigner) qqch à qqn ; **2** former par
l'habitude, habituer (*part. parfait P* : πεπαιδευμένος)
παῖς , παιδός (ό,ή) ¹: (*V. παῖ*) : l'enfant, le fils, la fille
παίω / παίω ⁴: frapper
πάντως : absolument, totalement, tout à fait ;
πάνυ ²: tout à fait, très
παρά + D ¹: près de, auprès de, chez
παρά + G ¹: d'auprès de, de la part de, de
παρακαλέω , ὤ ²: inviter, appeler, exhorter à;
παρανοία , ας (ή) : la folie ; // *expr.* : παρανοίας αἰρεῖν : convaincre de folie (*G de cause*) ;
παρανομέω , ὤ ⁴: enfreindre la loi
παρανομος , ος , ον ³: ennemi des lois
παρασκευάζω ¹: préparer ; // *M (pft* παρασκευάσμαι) : **1** se préparer, se préparer (à) ; **2 au**
pft : être prêt à (+ *inf*) ;
παρέχω ¹: (*impft* παρεῖχον ; *inf* παρέξειν ; *part. aor.* παρασχών) : **1** procurer, fournir, pré-
senter, donner; **2** susciter, inspirer;

παρίστημι ²: *formes intransitives* (aor.2 παρέστην ; *part aor* παραστάς ; *pft* παρέστηκα) +D: se placer à côté de, s'approcher de

πᾶς , πᾶσα , πᾶν (*G* πάντος , πάσης , πάντος) ¹: chaque, tout;

πάσχω ¹: (πείσομαι , ἔπαθον , πέπονθα) : **1** éprouver (*en bien ou en mal*), subir; **2** être (heureux, *ou* malheureux), être dans tel ou tel état; πάσχω τοιούτόν τι : éprouver qqch de tel, avoir telle impression

πατήρ , πατρός (*ou* πατέρος) (ὁ) ¹: le père

παύω ¹: *tr* faire cesser, arrêter, anéantir ; / +A *de la personne* +G *de la chose* : détourner qqn de qqch, faire en sorte que qqn s'abstienne de qqch ;

πείθω ¹: (πείσω , ἔπεισα , πέπεικα *inf aor* : πείσαι) persuader (ὥστε + *inf*, *ou inf seul* : de ...), convaincre, faire changer d'opinion par la persuasion ; πείθω τινα τί : convaincre qqn de qqch ; être persuasif; // M πείθομαι ¹: (πείσομαι , ἐπιθόμην , πέποιθα) : + D : **1** se fier à, en croire à ; *pft* : j'ai confiance; **2** obéir à ; // P πείθομαι ¹: (πειθήσομαι , ἐπέισθη , πέπεισμαι)

: être persuadé, se laisser persuader, croire (ὡς : que)

πειράω , ῶ ¹: (*adj. vb* πειρατέον) essayer de, s'efforcer de

πένης , ητος (ὁ) ²: le pauvre ;

περί + A ¹: à l'égard de, en ce qui concerne, pour ce qui est de

περί + G ¹: au sujet de, pour, à propos de ;

περιβάλλω ³: (περιβαλῶ , περιέβαλον , περιβέδληκα) : mettre dans, précipiter dans (+ D)

Περικλῆς / Περικλῆς , εως (ὁ) : (V Περικλείς , A Περικλέα , D Περικλεῖ) : Périclès (499-429)

πιστεύω ¹: **1** + *inf*: croire que ; **2** + D : avoir confiance en, se fier à, obéir à;

πλεῖστα / τὰ πλεῖστα / πλεῖστον ¹: *adv* : le plus, le plus souvent

πλεῖστος , η , ον ¹: (*superlatif de* πολύς) le plus *ou* très nombreux, abondant ; // πλεῖστοι ,αι,α

(οί,αί,τά) ¹: les plus nombreux, la plupart ; la plupart de (+ G) ;

πλεονέκτης , ου (*sup.* πλεονεκτίστατος) : cupide, avide

πλῆθος , ους (τό) ¹: le peuple

πλημμελέω , ῶ : commettre une faute

πλούσιος , α , ον ²: *adj.* riche ; / *subst.* πλουσίος,ου (ὁ) : le riche

πλοῦτος , ου (ὁ) ²: la richesse

ποιέω , ῶ ¹: **1** faire **2** + 2 *acc* : faire de qqn qqch, rendre (+ COD + attribut du COD) ; //

expression : ποιέω,ῶ + *infinitif* : faire en sorte que, faire que;

ποιητής , οῦ (ὁ) ⁴: l'auteur, le poète

πόλεμος , πολέμου (ὁ) ¹: la guerre

πόλις , εως (ή) ¹: la cité

πολιτεία , ας (ή) ¹: **1** la constitution ; **2** régime politique ;

πολιτεύω ²: gouverner ; // MP πολιτεύομαι ²: administrer l'état;

πολίτης , ου (ὁ) ¹: le citoyen, le concitoyen

πολιτικός , ή, όν ⁴: **1** politique ; **2** d'Etat ; / τὰ πολιτικά : la politique ;

πολλάκις ¹: souvent

πολλῶ + *comparatif*: beaucoup *plus* ..., de beaucoup *plus* ...

πολύ ¹: *adv* : beaucoup, de beaucoup; πολὺ μᾶλλον : bien plutôt, bien davantage;

πολύς , πολλή, πολύ ¹: (G πολλοῦ , πολλῆς , πολλοῦ) : nombreux, beaucoup de, en grand nombre ; grand, abondant ; // *expressions* : οἱ πολλοί ¹: la plupart ; la foule, la masse (*sens fréquent*) ;

πονέω , ὤ ³: se donner du mal, peiner, se fatiguer

πονηρός / πόνηρος , πονηρά / πονήρα , πονηρόν / πόνηρον ¹: mauvais, méchant, nuisible, scélérat, bon à rien ;

πόνος , ου (ὁ) ¹: **1** le labeur, le travail, la besogne (πόνον πονεῖν : faire un travail, exécuter une tâche) ; **2** la peine, la fatigue, souffrance, épreuve (*terme employé couramment pour les 12 travaux d'Héraclès*)

πόρρω ⁴: au loin, loin; *superlatif*: πορρωτάτω

πόσος , η, ον; ³: combien grand ? combien nombreux ? combien?

ποτε (*encl*) ¹: un jour; // οὐ ποτε : jamais ;

πότερον ... ἢ ... ¹: *inter. dir. et indir.* : est-ce que ... ou bien est-ce que... ? ; si ... ou si...

ποῦ ²: où (*sans mvt*) ?

που *encl.* ²: à peu près, si je ne me trompe

πράγμα , πράγματος (τό) ¹: **1** l'affaire ; **2** la chose (*au sens très général*)

πράττω / πράσσω ¹: (πράξω , ἔπραξα , πέπραγα / πέπραχα) :faire ; // MP πράττομαι ¹:

(πράξομαι , ἐπραξάμην , πέπραγμα) : **1** faire pour soi, faire, prendre pour soi ; **2** faire payer;

+ **2 A** : πρ. τινά τι : faire payer à qqn qqch ;

πρέπω ²: convenir, être convenable ; πρέπον εἶναι + D : il convient à, il est convenable pour ;

πρέσβυς , εως ²: *adj.* : âgé, vieux

πρίν ¹: *conj* : + *inf* : avant de, avant que ;

προαγορεύω ²: (*pft P προηγόρευμαι*) : prescrire, enjoindre, donner une consigne, donner l'ordre

προάγω³: (προάξω , προήγαγον , προῆχα ; *aor P 1^{ère} p sg* : προήχθην ; *part aor P* προαχθείς) : **1** mener en avant, faire avancer ; **2** pousser à, exciter

προδοσία , ας (ή) : trahison

προῖκα : gratis, gratuitement

προΐστημι³: **1** *actif et tr* : placer en tête ; // **2** *intr et M* : (*formes intr.* : *aor.2* προέστην / προύστην ; *inf pft* : προεστάναι) se placer devant, être à la tête de + G ;

προλέγω (*f* προεῶ , *pf* προείρηκα ; *pf P* προείρημαι) : dire auparavant

προπηλακίζω : traîner dans la boue, injurier

πρός + A¹: **1** vers, contre ; avec ; à, **2** vis-à-vis de, à l'intention de, pour ; **3** à destination de, pour ; **4** en répondant à, à ; **5** en fonction de, par rapport à , en rapport avec , relativement à, auprès de, en comparaison de ; en ce qui concerne

πρός + D¹: outre, en plus de

πρός + G¹: par, au nom de ; // *expr.* : πρὸς θεῶν / πρὸς τῶν θεῶν : au nom des dieux ; πρὸς

Διός : au nom de Zeus

προσαιτέω , ῶ : +2 A : quémander qqch de qqh, mendier qqch

προσβιδιάζω : faire avancer; τινά τι : amener qqh à qqch, *ou* au moyen de qqch ;

προσδίδωμι : (*inf. aor.* προσδοῦναι) : donner davantage, donner plus et plus

πρόσειμι 1³: + D : être joint à ;

πρόσειμι 2³: (*impf 3^{ème} p pl* : προσῆσαν) : **1** s'approcher, s'avancer, venir ; **2** + D : fréquenter (*un maître*), suivre les leçons de ;

προσέρχομαι²: (προσελεύσομαι / πρόσσειμι , προσῆλθον, προσελήλυθα ; *part. aor.*

προσελθών) : **1** avancer, approcher; **2** + D : fréquenter (*un maître*), suivre les leçons de ;

πρόσθε / πρόσθεν²: avant , auparavant;

προσκνῆμαι , ῶμαι : + D : se gratter contre, se frotter contre

προστάτης , ου (ό) : le chef, le maître

πρότερον ... ἢ + *inf*¹: avant que, avant de

πρότερος , α, ον²: **1** premier, le premier, en premier ; **2** précédent, antérieur

προτρέπω / προτρέπομαι⁴: (*aor 2* προετρεψάμην *ou* προὔτρεψάμην) : pousser à, inciter à, exhorter à;

πρωτεύω : tenir le premier rang

πρῶτον *ou* τὸ πρῶτον¹: d'abord, en premier ;

πτωχός , οῦ (ό) : le gueux, le mendiant

πυνθάνομαι ¹: (πεύσομαι , ἐπυθόμην , πέπυσμαι) : s'informer de (+A) auprès de (παρά+ G) ,
 s'informer sur, s'enquérir, demander, poser des questions à
 πωλέω , ὤ : (*impft* ἐπώλουν) : mettre en vente, vendre
 πώποτε ¹: un jour, jamais ; *negation* + πώποτε : ne jamais
 πῶς ¹: comment ? comment se fait-il que // *expressions* : πῶς γὰρ ἄν ; comment cela serait-il
 possible ? ; πῶς ἔχει *interr. indir.* : comment il en est, ce qu'il en est
 ῥαδίως ²: *comp.* ῥᾶον , *sup.* ῥᾶστα : **1** facilement, aisément; **2** sans réflexion, avec légèreté
 σαφῶς ¹: (*superl* σαφέστατα) : clairement, bien (*adv.*)
 σεαυτόν / σαυτόν , σεαυτήν / σαυτήν (A); σεαυτοῦ / σαυτοῦ (G) ; σεαυτῶ ου σοι αὐτῶ (D) ²:
 toi-même (*pr. refl.* *2^{ème} pers.*)
 σεμνός , ἦ , ὄν ²: respectable ; imposant, de rang élevé, magnifique
 σίαλον , ου (τό) : la salive
 Σιμμίας , ου (ὁ) : Simmias, *disciple de Socrate*
 σκήπτρον , σκήπτρου (τό) : sceptre
 σκοπέω , ὤ ¹: regarder, examiner
 σκυτεύς , σκυτέως (ὁ) : le cordonnier
 σοφίζομαι : M : se montrer trop habile , user de subtilités, *ou* d'arguments sophistiques;
 σοφός , ἦ , ὄν ¹: **1** habile, compétent; **2** savant ; **3** sage, prudent
 στάσις , εως (ἦ) ⁴: dissension, soulèvement, sédition ;
 στόμα , ατος (τό) ²: la bouche
 στρατεύμα , στρατεύματος (τό) ²: l'armée
 σύ , σέ , σοῦ , σοί (σε , σου , σοι) ¹: tu, te, toi (*G hom.* σέο)
 συγγενής , ἦς , ἐς ²: parent, de même famille que, qui appartient à la parenté
 συγγίγνομαι : vivre avec, fréquenter
 συμβαίνω ¹: (*part aor* : συμβάς , συμβᾶσα , συμβάν , G συμβάντος ; *part pft* συμβεβηκώς ,
 συμβεβηκότης , συμβεβηκυῖα , συμβεβηκός , οτος) **1** se rencontrer, arriver (à qqn + D) ,
 survenir ; κακῶς συμβαίνειν : échouer ; **2** συμβαίνει (*aor.* συνέβη) ¹: impersonnel : il arrive
 (à : + D) que (+ *proposition infinitive*)
 σύμμαχος , ου (ὁ) ¹: l'allié
 συμμίσγω : + D : avoir des relations avec, avoir commerce avec;
 συμφερόντως : *adv.* : utilement, avantageusement
 συμφέρω ¹: (*impft.* συνέφερον) : + D être utile à

συμφυτεύω : planter ensemble, semer ; // *part. pft.* *P* : συμπεφυτευομένος , η, ον : inné, naturel, connaturel à (+ D)
 σύν / ζύν +D ¹: **1** avec; **2** en conformité avec, en rapport avec ;
 συνδιατρίβω + D : **1** passer son temps avec... ; **2** passer son temps dans la pratique de, occupé à ;
 συνδικέω , ὤ : plaider, défendre en justice
 σύνειμι ^{1 2}: (*part pr* : συνών , συνόντος; *D pl* : συνοῦσιν) : être avec, fréquenter (*s'emploie pour des rapports d'élève à maître : vie commune, conférences...*) ;
 συνέρχομαι ⁴: (συνελεύσομαι , συνῆλθον , συνελήλυθα ; *part aor*: συνελθών , συνελθόντος) : se réunir
 συνουσία , ας (ή) : la fréquentation (+ G *ou* πρὸς +A : de qqn);
 Σωκράτης , ου/ους (ὁ) : (A Σωκράτη *ou* Σωκράτην) : Socrate (470-399 av. J.C.)
 σῶμα , σώματος (τό) ¹: le corps
 σωφρονέω , ὤ ²: **1** avoir l'âme en bon état, être dépourvu de passions, modéré, être prudent, être sage ; **2** être chaste, tempérant ;
 σωφροσύνη , ης (ή) ³: la modération, la sagesse
 σώφρων , ων, ον ²: (*superlatif* : σωφρονέστατος , η, ον) : sage, qui est maître de soi
 τάχιστος , η, ον ²: très rapide, le plus rapide ; τὴν ταχίστην : *A adverbial* : au plus vite
 τε (*toujours post-posé, et enclitique*) ¹: et ; / τε ... τε... : à la fois ... et ... ; τε ... καί / τε καί : à la fois ... et ; et en même temps ; (τ ' devant voyelle ; θ ' devant esprit rude)
 τεκμήριον , ου (τό) ²: preuve
 τέκτων , τέκτονος (ὁ) : **1** ouvrier menuisier, charpentier ; **2** tout ouvrier *ou* artisan
 τέχνη , ης (ή) ²: l'art, la technique
 τηλικούτος , τηλικαύτη, τηλικούτο (v) ¹: aussi âgé
 τί ¹: en quoi ?
 τιμάω , ὤ ¹: (*infinitif* τιμᾶν) : honorer, respecter, célébrer
 τιμή , ῆς (ή) ¹: estime, considération
 τίνω (*aor* : ἔτεισεν) : payer, acquitter
 τίς , τίς , τί ¹: (*toujours accentué de l'aigu*) *adj* : quel, quelle ; *pr* : qui ? quoi ? que ? lequel ? ;
 τις , τις , τι G τινος / του ¹: (*jamais accentué*) *adj. indéfini* quelque, un, une ; certain ; // *pr.* quelqu'un, quelque chose, on ;
 τοίνυν ¹: hé bien ! , certes; or ;
 τοιόσδε , τοιάδε , τοιόνδε ²: tel, tel que voici, tel que je vais dire

τοιούτος , τοιαύτη , τοιοῦτο (v) ¹: tel, de cette qualité, de ce genre

τοιχωρυγέω , ὤ : percer les murailles (*pour voler*), être perce-muraille

τολμάω , ὤ ¹: avoir la force ou l'audace de, avoir le culot de

τοσοῦτος , τοσαύτη , τοσοῦτον ¹: **1** si grand, aussi grand; **2** en corrélation avec ὅσος , η, ον : aussi grand que; // *expr.* : τοσοῦτῳ μᾶλλον ... ὅσῳ : d'autant plus ... que *et inversé* : d'autant plus ... d'autant plus ... ;

τότε ¹: **1** alors, à ce moment **2** τοτὲ μὲν ... τοτὲ δέ / ἄλλοτε δέ ⁴: tantôt...tantôt

τριάκοντα ²: trente ; / οἱ τριάκοντα : les Trente (*citoyens munis des pleins pouvoirs*) : régime des Trente : régime oligarchique imposé à Athènes par Sparte en 404-403

τρόπος , ου (ὁ) ¹: la manière, la façon ; / *expr.* πάντα τρόπον : de toute façon, en tout cas;

τυγχάνω ¹: (τεύξομαι , ἔτυχον , τετύχηκα) :

τυγχάνω ¹: (τεύξομαι , ἔτυχον , τετύχηκα ; *inf aor* τυχεῖν) : **1** + G : rencontrer, obtenir ; **2** je me trouve dans tel ou tel état (+ *participle*) ; τυγχάνω + ὤν : se trouver par hasard, se trouver, être ;

τύλος , ου (ὁ) : le durillon, le cal

τυραννικός , ή, ὄν : despotique, tyrannique, enclin à la tyrannie

τύραννος , ου (ὁ) ²: le roi, le tyran (*terme qui n'est pas nécessairement péjoratif en grec*)

ύβριστής , οῦ : (*sup* ύβριστότατος) violent, emporté, orgueilleux, insolent, arrogant

ύγεινός , ή, ὄν : qui donne la santé, salubre, salubre, hygiénique

ύδιον , ου (τό) : le pourceau (*hapax provenant de ύς , ύός : le porc, la truie ?*)

ύϊκός , ή, ὄν : de porc

υῖός , οῦ (ὁ) ¹: (*NA pl* υῖεις / υῖεῖς ; *D pl attique* : υῖέσι) : le fils

ύπακούω : (*pft* : ύπακήκοα) +D : prêter l'oreille et réagir, écouter, obéir;

ύπερεσθίω : manger avec excès

ύπερήφανος , ος, ον : très arrogant, d'une extrême arrogance

ύπεροράω , ὤ ⁴: regarder de haut ; mépriser ;

ύπερπονέω , ὤ : travailler à l'excès, faire des exercices excessifs

ύπέχω ³: (ύφέξω , ύπέσχον) : *ou au M* : ύπέχομαι + *inf.* : prétexter, alléguer, mettre en avant que

ύπό + G ¹: avec un vb passif : par ;

ύπόδεσις , εως (ή) : sandale, chaussure (*lacée*)

ύπολαμβάνω ¹: (ύπολήψομαι , ύπέλαδον , ύπέιληφα) : penser; croire

ύστερον ¹: ensuite, plus tard

ὕστερος , α, ον ³: suivant, plus tardif, postérieur

Φαιδώνδας , ου (ὁ) : Phaedondas ou Phédondas, *disciple de Socrate*

φαίνομαι ¹: (φανήσομαι / φανοῦμαι , ἔφάνην , πέφασμαι /πέφηνα) : paraître, sembler ;

φανερὸς , ἄ, ὄν ¹: visible ; / *expr.* : φανερός ἦν θύων ... : on le voyait sacrifier... ;

φάσκω ¹: affirmer, prétendre

φαῦλος , η, ον ²: de qualité inférieure, vil, mauvais (mal)

φείδομαι ⁴: **1** épargner, ménager ; **2** s'abstenir de ;

φέρτερος , α, ον : meilleur, supérieur

φεύγω ¹: (φεύξομαι , ἔφυγον , πέφευκα) : **1** fuir; **2** être exilé;

φημι ¹: (φῆς , φησι , φαμεν , φατε , φασι ; *impft* ἔφην ; *inf*: φάναι) : parler, dire, affirmer, prétendre ;

φιλόανθρωπος , ος , ον ⁴: **1** ami des hommes ; **2** bienveillant, plein de bonté ; **3** courtois ;

φιλέω , ὦ ²: aimer d'amitié ou d'amour, chérir, apprécier; témoigner de l'affection

φιλία , ας (ἡ) ²: liens d'amitié, relations amicales ;

φιλοποσία , ας (ἡ) : l'amour de la boisson, l'ivrognerie

φίλος , ου (ὁ) ¹: l'ami

φιλοσοφία , ᾧ : philosopher

φιλόσοφος , ου (ὁ) : le philosophe

φιλότιμος , ος , ον : (*sup* φιλοτιμότητος) : qui aime les honneurs, ambitieux

φοβέομαι , φοβοῦμαι ²: être effrayé, éprouver de la crainte, redouter, craindre, avoir peur
(que : μή; que ne pas : μή οὐ ou, *plus rarement* μή μή)

φονεύω ⁴: assassiner, tuer

φονικός , ἡ, ὄν : (*sup* φονικότητος) qui concerne le meurtre, disposé au meurtre, meurtrier

φράζω ²: (φράσω , ἔφρασα) expliquer, indiquer

φρόνησις , εως (ἡ) ⁴: sagesse

φρόνιμος , η/ος, ον ⁴: raisonnable, sage, intelligent, sensé

φυλάσσω / φυλάττω ¹: (*aor.* ἐφύλαξα) : être sur ses gardes, veiller ; // M : (*inf. aor.* :

φυλάξασθαι) veiller à ce que (ὅπως +subj.), craindre que (ὅπως μή + futur.) ; / *impér. pr M*:

φυλάττου : prends garde ! attention ! (ὅπως μή + futur: à éviter de);

φυσάω , ω : (*part. pft P* πεφουσημένος , η, ον) : gonfler, enfler

φύσις , εως (ἡ) ¹: nature, dispositions naturelles, caractère ;

Χαιρεκράτης , ους (ὁ) : Khaerécraès, ou Chérécrate, *frère de Chéréphon, et lui aussi disciple de Socrate*

Χαιρεφῶν , ὄντος (ὁ) : Chéréphon (*disciple de Socrate*)

χαλεπός , ή, ὄν ²: difficile

χαλκεύς , χαλκέως (ὁ) : le forgeron

χαρίζομαι ²: (*inf aor χαρίσασθαι ; part pft MP : κεχαρισμένος , η, ον*) **1** faire plaisir à (+ D) ; **2 P** : recevoir un service, un bienfait

Χαρικλῆς (ὁ) , Χαρικλέους : Chariclès (*nom d'homme*)

χάρις , χάριτος (ή) ¹: (A χάριν) : **1** récompense ; **2** la reconnaissance // expressions : χάριν ἔχειν : avoir de la reconnaissance

χειμών , χειμῶνος (ὁ) : l'hiver

χείριστος , η, ον ²: très mauvais, le pire, le moindre

χείρων , ων, ον ²: (*NA pl fréquent χείρους*) plus mauvais, inférieur ; pire

χράομαι , χρῶμαι ¹: (*f χρήσομαι , aor ἐχρησάμην , pft κέχρημαι ; part. pr. χρώμενος, inf χρῆσθαι ; adj verbal χρηστέον ;*) + D : **1** utiliser, se servir de, employer, pratiquer qqch ; **2** fréquenter, être familier de; avoir des relations avec (*sexe*); **3** traiter (*qqn comme + attr.*) , en user avec qqn

χρή ¹: (*l'imparfait χρῆν / ἐχρῆν a souvent valeur d'irréel*) : il faut

χρήματα ,ων (τά) ²: les richesses, les biens, l'argent ;

χρηστός , ή, ὄν ¹: bon, valable, vertueux, honnête

χρόνος , ου (ὁ) ¹: le temps

ψυχή , ψυχῆς (ή) ¹: l'âme (*principe de la pensée, des passions et des désirs ; force de vie*)

ὠνόμοι , οὔμοι ³: (*aor ἐπριάμην*) : acheter

ὥς + *superlatif* ¹: le plus...possible ; // ὥς τάχιστα : le plus rapidement possible ;

ὥς + *participle* ¹: **1** en tant que, comme; **2** dans l'idée que; dans l'idée de, avec la pensée que, estimant que, dans l'intention de ; sous prétexte de; **3** parce que ;

ὥς + *vb conjugué (conjonction)* ¹ : que (*complétif derrière un verbe déclaratif; nuance subjective*)

ὥς ¹: car

ὥς *adv comparatif* (ὥς / ὡς) ¹: comme

ὥς *adv interrogatif indirect* : comment

ὥσπερ ¹: comme (*parfois annoncé par οὔτω*) , de même que ; ὥσπερ ... οὔτω *ou* ὥσπερ ...

οὔτω *καί* ...: comme... ainsi, de même que... de même ;

ὥστε + *indicatif*¹: de telle sorte que, si bien que, de telle manière que (*conséquence réelle*) ;

ὥστε + *infinitif*¹: de telle sorte que , au point de, afin que (*conséquence possible, ou conséquence générale - pour -*) ; οὕτως ὥστε : tellement que, au point de

ὠφελέω , ὦ¹ : être utile à, profiter à (+ A) ;

ὠφέλιμος , ος , ον : utile